Sutter Ingenieur- und Planungsbüro AG CH-4424 Arboldswil, CH-4410 Liestal Tel. +41 (0)61 935 10 20, Fax +41 (0)61 935 10 21 info@sutter-ag.ch, www.sutter-ag.ch



Gemeinde					
Kanalisatio	nsaesuch			Nr.	
	•	ıoh		INI.	leer lassen
Wasseranso	mussgest	ICN			ieei iasseii
zu Baubewilligung	g Nr.				
Bauherrschaft:					
Strasse:		Wohnort:		Tel.:	
Projektverfasser	:				
Strasse:		Ort:		Tel.:	
Projekt:					
Bauvorhaben:			Pa	rzelle Nr.:	
Strasse:			Geb	äude-Nr.:	
Projektbeschriek Gebäude: Dach: Form: Plätze und Wege: Weitere Angaben zu Schmutzwasserableitu Sickerwasserableitun Sickerwasserableitun Versickerung*: * Unzutreffendes bi Bemerkungen:	* Neubau / Umb Fläche (horizont * geneigt / flach Fläche Oberflächenmat ur Abwasseranlage itung in: um Gebäude*: ng in: Dachwasser Vorplatzwasser	mal): m² m² terial:e	(Gemeinde) Leitungsn (Gemeinde) Leitungsn (Gemeinde)	naterial:	
Unterschriften: Der Bauherrschaft Der Projektverfass Datum:					
Auf der Seite 3 sind	die mit	markierten Felder	auszufüllen gemäss Wei	sungen auf	Seite 4

Nachkontrolle



Diese Seite leer lassen		T
Projektkontrolle:	Datum	Visum
Eingang Gesuch	 	
Plankontrolle, Formulierung Bewilligung	 	
Abgabe an Gemeinde	 	
Eingang bewilligtes Gesuch	 	
Kanalisation		
Kontrolle der Bauarbeiten:		
Anschlussmuffe	 	
Grundstückanschlussleitung		
Versickerung		
Retention	 	
Leitung im Gebäude	 	
Bauunternehmer	 	
Bemerkungen während des Baues:		
Semerkungen wantend des bades.		
Schlussabnahme		



Wasser:

Vorgesehene Armaturen und Apparate:		Belastungswerte	
Verwendungszweck Anschlüsse ½"		Anzahl BW	BW-Werte
		pro	nach SVGW
		Anschluss	Total
		BW	
Handwaschbecken, Waschrinne, Waschtisch, Bidet, Spülkasten,		1	
Getränkeautomat			
Spülbecken, Ausgussbecken, Entnahmearmatur für Balkon und		2	
Terrasse, Coiffeurbrause, Haushaltgeschirrspülmaschine, Waschtrog			
Dusche		3	
Spülkasten für Gewerbe, Stand- und Wandausguss, Badewanne,		4	
Waschautomat bis 6 kg, Urinoir-Spülung, automatische			
Geschirrbrause			
Entnahmearmatur für Garten und Garage		5	
Verwendungszweck: Anschlüsse ¾"			
Spülbecken für Gewerbe, Badewanne, Dusche, Entnahmearmatur für		8	
Garten und Garage			
Total			
Bei Um- und Anbauten: abzüglich best. Armaturen und Apparate:			
Total			
Kontrollo der Rauarheiten:)atum	Visum

Kontrolle der Bauarbeiten:	Datum	Visum
Anschluss an die Hauptleitung		
Anschlussleitung		
Leitung im Gebäude		
Druckprobe		
Sanitärunternehmer		
Schlussabnahme		



Weisungen für die Planeingabe

Dieses Gesuch ist in einem Exemplar (vom Gesuchsteller und Projektverfasser unterschrieben) der Sutter Ingenieur- und Planungsbüro AG, Hooland 10, 4424 Arboldswil einzureichen.

Dem Gesuch sind folgende Pläne und Unterlagen einzureichen:

Farben:

neue Schmutzwasserleitung: rot
 neue Regenwasser- bzw. Sauberwasserleitung hellblau
 neue Sickerwasserleitung gelb
 bestehende Schmutzwasserleitung braun
 bestehende Regenwasserleitung grau

- 1. Situationsplan (Katasterplan) vierfach mit folgenden Angaben:
- Strassenbezeichnung, Haus- und Parzellennummern
- Die Leitungsführung der Grundstücksentwässerung bis und mit Anschluss an die Gemeindekanalisation oder eine private Leitung (der Eigentümer der privaten Leitung ist anzugeben), inkl. allfälliger bereits vorhandener Entwässerungsanlagen, Brunnen, Gruben usw.
- Die Leitungsführung der Regenwasser- oder Sauberwasserleitungen bis und mit Anschluss an die Regenwasserleitung oder den Vorfluter (beim Vorfluter ist anzugeben, ob das Gewässer offen oder eingedolt ist)
- Bestehende und projektierte Leitungen, bemalt (Kanalisation und Wasser)



2. Kanalisation

Grundriss- und Schnittpläne (Massstab 1:50 oder 1:100) dreifach mit folgenden Angaben und Daten:

- Bezeichnung der Entwässerungsgegenstände
- Die Leitungsführung mit den Innendurchmessern, dem Gefälle in Prozenten und dem Rohrmaterial
- Die Lage der Entlüftungen, Schächte, Sammler usw. mit Durchmessern
- Die Höhenlage der Leitungen und Schächte (Koten der Sohlen und der Deckel)
- Bezeichnung der Schächte, Spülstutzen, Sammler, Sickerschächte usw., mit Angabe von Material, Abmessungen und Koten
- Bezeichnung von Ölfeuerungsanlagen
- Die Pläne sind vom Projektverfasser zu unterschreiben

Wasser:

- Darstellung der Wasserleitungen im Gebäude bis zum Wasserzähler, Lage der Verteilbatterie, Lage der Verteilleitungen
- Bezeichnung der Armaturen: Absperrvorrichtungen / Wasserzähler / Rückflussverhinderer / Druckreduzierventil / Filter usw.
- Leitungsdaten (Material, Durchmesser)

4. Eventuell zusätzliche Unterlagen:

- Hydraulische Bemessung bei grossen Entwässerungsanlagen (Mehrfamilienhäuser usw.)
- Daten und Dimensionierungsunterlagen bei Abwasserpumpanlagen

Rechtliche Grundlagen:

- Genereller Entwässerungsplan (GEP) der Gemeinde (sofern vorhanden)
- Versickerungskarte der Gemeinde
- Schweizer Norm SN 592 000
- Abwasser-Reglement der Gemeinde
- Genereller Wasserversorgungsplan (GWP) der Gemeinde
- Wasser-Reglement der Gemeinde
- SVGW-Richtlinien



Durchleitungs- bzw. Mitbenutzungsrecht:

- Die Beanspruchung einer anderen Parzelle muss mit dem Eigentümer der betreffenden Parzelle privatrechtlich geregelt werden. Diese Regelung ist dem Begehren beizulegen.
- Für die Mitbenutzung einer privaten Leitung sind die Rechtsverhältnisse in Bezug auf Eigentum, Erstellung, Unterhalt und Reinigung der gemeinsamen Ableitung vertraglich zu regeln.

Das Projekt der Gebäude und Grundstücksentwässerung hat in technischer Hinsicht den gesetzlichen Bestimmungen und Vorschriften des Kantons und der Gemeinde zu entsprechen. Die Grundlagen dafür sind die Norm SN 592 000, Liegenschaftsentwässerung (Ausgabe 2002). und der GEP

Das Projekt der Wasserversorgungsanlage hat in technischer Hinsicht den gesetzlichen Bestimmungen und Vorschriften des Kantons und der Gemeinde zu entsprechen. Die Grundlage dafür ist das Regelwerk W3 des SVGW und des GWP. Siehe auch 'Bedingungen zur Wasseranschlussbewilligung'.